



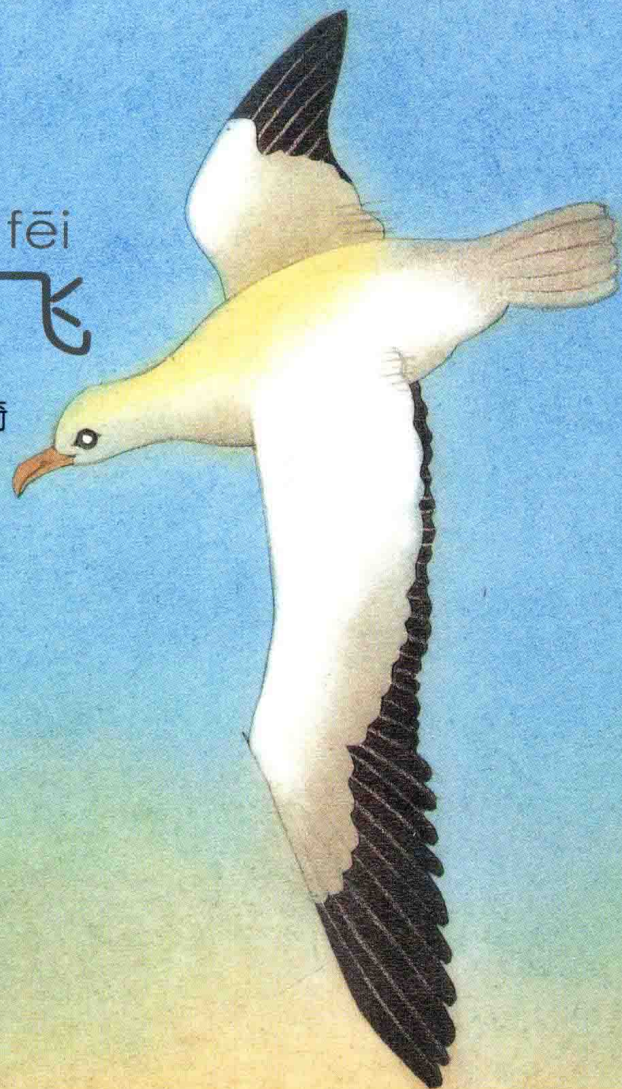
小企鹅要学飞



中国书店

xiǎo qǐ é yào xué fēi
小企鹅要学飞

作者：余治莹 / 欧洛君 绘图：许仲绮



中国书店

图书在版编目 (C I P) 数据

小企鹅要学飞 / 余治莹, 欧洛君编著; 许仲绮绘.

北京: 中国书店, 2005.12

(小蓝鲸生态绘本. 禽鸟天地间)

ISBN 7-80663-326-X

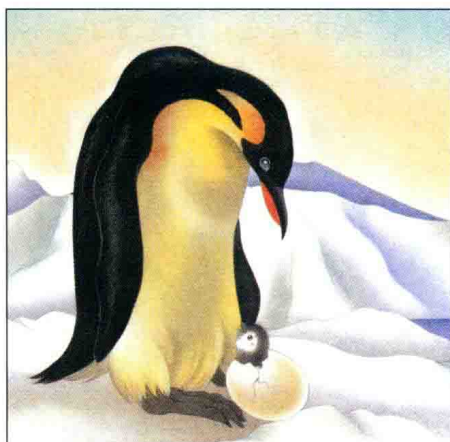
I. 小… II. ①余…②欧…③许…

III. 企鹅目—儿童读物 IV. Q959.7-49

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2005) 第 128354 号



小企鹅要学飞



泛亚国际文化科技股份有限公司 授权

小蓝鲸生态绘本
禽鸟天地间

责任编辑 陈连琦 周 晖

出 版 中国书店

地 址 北京市宣武区琉璃厂东街 115 号

邮 编 100050

印 刷 利丰雅高印刷 (深圳) 有限公司

开 本 787 × 1092 1/12

版 次 2005 年 12 月第 1 版

印 次 2005 年 12 月第 1 次印刷

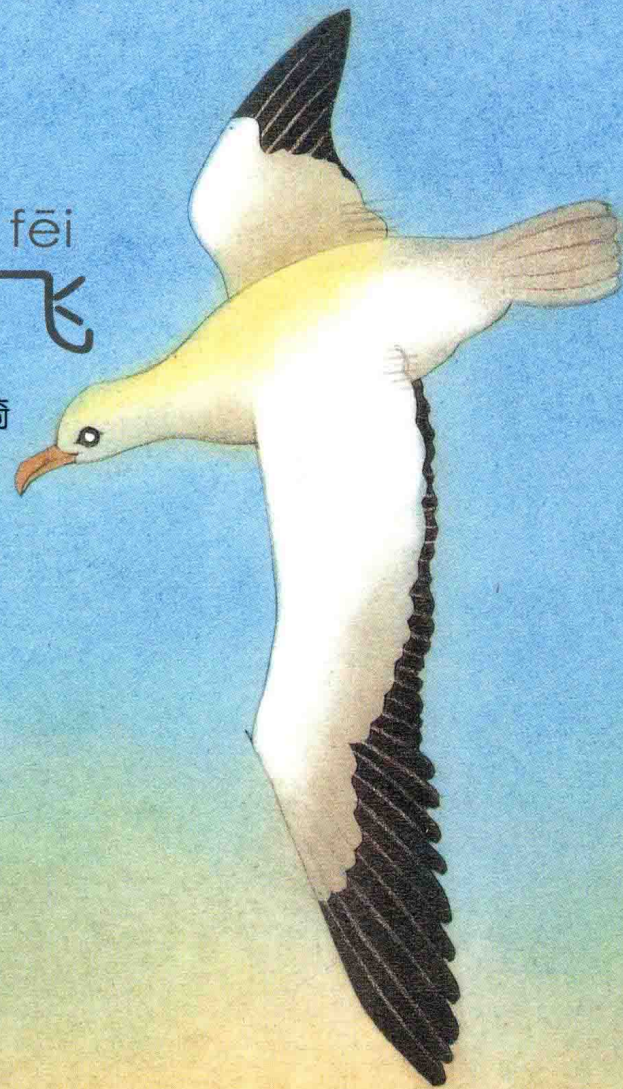
书 号 ISBN 7-80663-326-x/G · 343

定 价 188.00 元 (全 6 册)

★如发现图书残缺请直接与我社联系调换★

xiǎo qǐ é yào xué fēi
小企鹅要学飞

作者：余治莹 / 欧洛君 绘图：许仲绮



中国书店

qī é bà ba zhàn zài xuě dì shàng yí dòng yě bú dòng tū rán yí gè xiǎo
企 鹅 爸 爸 站 在 雪 地 上 ， 一 动 也 不 动 。 突 然 ， 一 个 小
qiú zhí wǎng tā de dù pí dǐ xià zuān
球 直 往 他 的 肚 皮 底 下 钻 。

qí qí nǐ zài zuò shén me
“ 奇 奇 ， 你 在 做 什 么 ？ ”

xiǎo qiú tái qǐ tóu lái ā ! shì yì zhī xiǎo qī é
小 球 抬 起 头 来 ， 啊 ！ 是 一 只 小 企 鹅 。

bà ba wǒ hǎo lěng duǒ zài zhè lǐ zuì shū fu le
“ 爸 爸 ， 我 好 冷 ， 躲 在 这 里 最 舒 服 了 。”

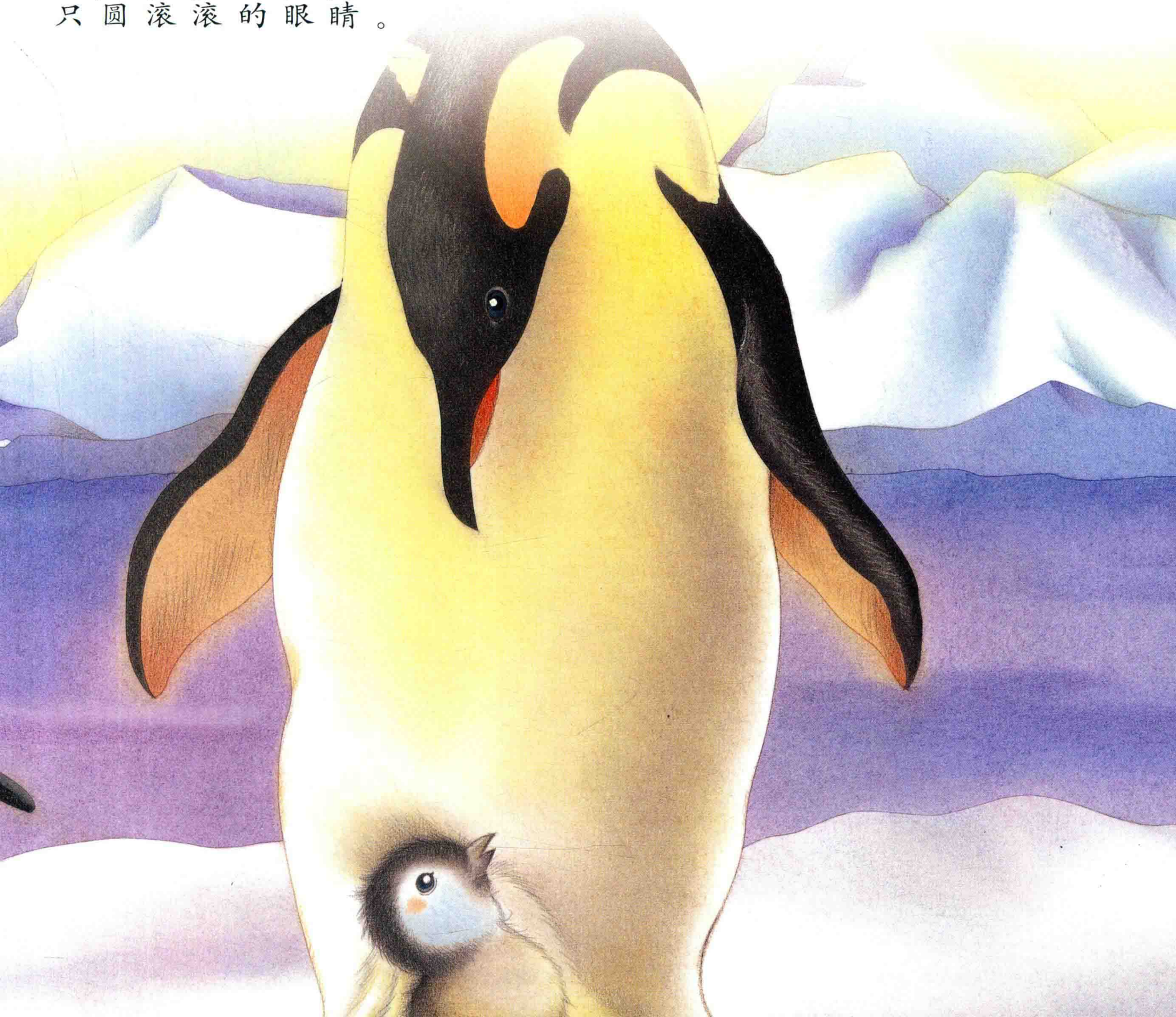


shuō wán qí qí zhěng gè suō jìn bà ba de dù pí dǐ xià zhǐ lù chū liǎng

说完，奇奇整个缩进爸爸的肚皮底下，只露出两

zhī yuán gǔn gǔn de yǎn jīng

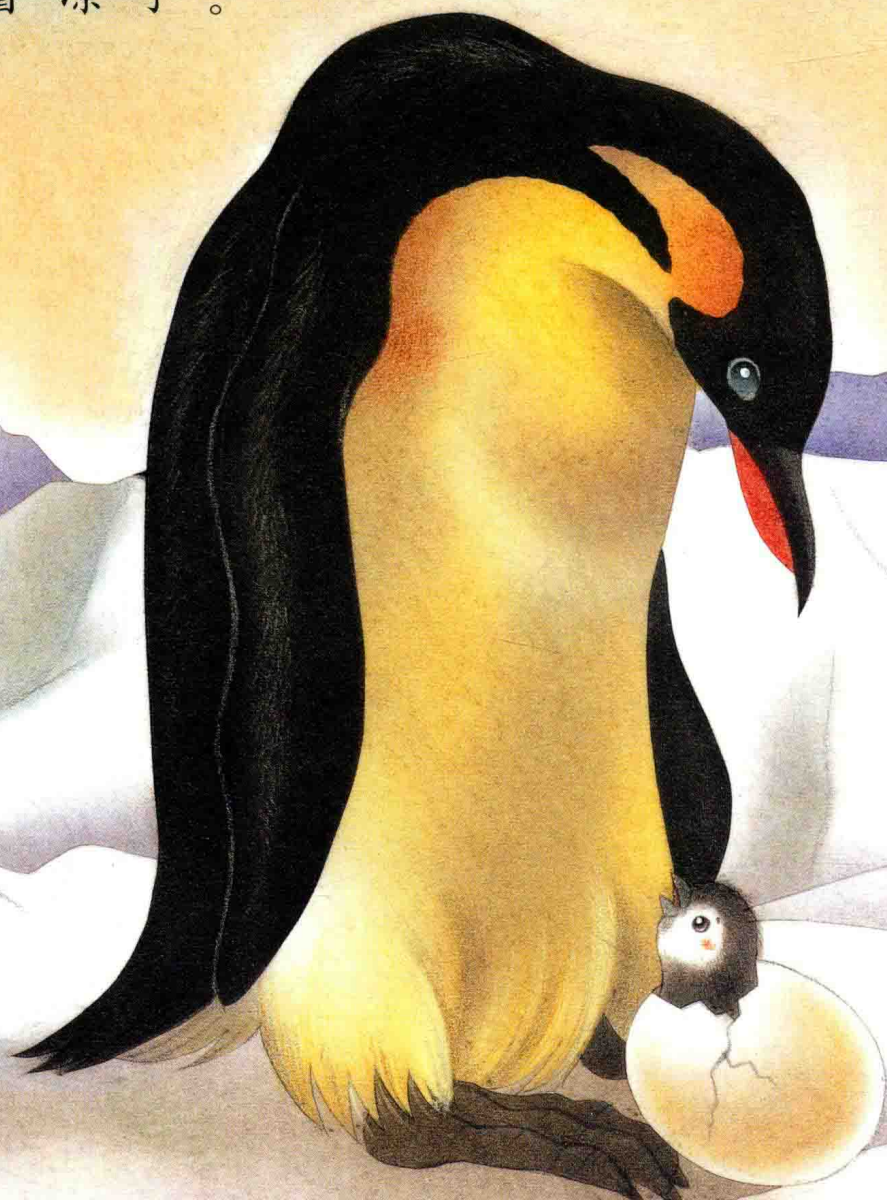
只圆滚滚的眼睛。



“qí qí dāng nǐ hái shì yí gè dàn de shí hou bà ba jiù bǎ nǐ cáng zài
肚皮底下，直到孵出来。”qǐ é bà ba huí yì shuō

qí qí hào qí de wèn nà nǐ qù hǎi lǐ zhǎo dōng xī chī de shí hou bǎ
奇奇好奇地问：“那你去海里找东西吃的时候，把
wǒ fàng zài nǎ lǐ
我放在哪里？”

bà ba zhěng zhěng liǎng gè yuè dōu méi yǒu dòng bù gǎn fàng kāi nǐ jiù pà
“爸爸整整两个月都没有动，不敢放开你，就怕
nǐ zháo liáng le
你着凉了。”



ā liǎng gè yuè
“ 啊！ 两 个 月

dōu méi yǒu chī dōng xī yě
都 没 有 吃 东 西， 也

méi yǒu wán wā bà ba
没 有 玩。 哇， 爸 爸

zhēn liǎo bu qǐ qí qí hǎo
真 了 不 起。 奇 奇 好

ài bà ba wo
爱 爸 爸 喔！ ”





tài yáng chū lái le , qí qí zuān le chū lái yáo yáo bǎi bǎi zǒu xiàng hǎi biān
太阳出来了，奇奇钻了出来，摇摇摆摆走向海边。

tū rán tā kàn jiàn yì zhī zhèng zài fēi xiáng de niǎo mǎ shàng dà jiào : “ wèi , nǐ
突然，他看见一只正在飞翔的鸟，马上大叫：“喂，你
shì shuí zěn me huì fēi ne
是谁，怎么会飞呢？”

niǎo fēi le huí lái , tíng zài tā de miàn qián : “ wǒ shì xìn tiān wēng jiào zuò
鸟飞了回来，停在他的面前：“我是信天翁，叫做
pí pí wǒ yǒu chì bǎng dāng rán huì fēi lou
皮皮，我有翅膀，当然会飞喽！”

wǒ yě yǒu chì bǎng nà yīng gāi yě huì fēi duì bú duì ?
“我也有翅膀，那应该也会飞，对不对？”

yīng gāi shì ba pí pí
“应该是吧！”皮皮

bù gǎn kěn dìng
不敢肯定。





qí qí zhàn zài bǐ jiào gāo de dì fang , bú duàn de pāi da chì bǎng 。 “ qí

guài , zěn me bú huì fēi ne ? ”

tā pīn mìng de pāi yòng lì de pāi yuè pāi yuè kuài 。 “ yí hái shì bù

xíng ? ”

qí qí zhāng kāi chì bǎng xiàng shàng yí tiào , hái lái bù jí huī dòng , jiù

“ xiū ” de wǎng xià diào dōng de yì shēng diē dào xuě dì shàng 。 jiē zhe xiàng

xuě qiú yí yàng , gǔn a gǔn de gǔn le hǎo yuǎn hǎo yuǎn 。



qǐ é mā ma yáo yáo bǎi bǎi de gǎn guò lái 。 “ hái zǐ , yǒu méi yǒu shuāi téng
企 鹅 妈 妈 摇 摇 摆 摆 地 赶 过 来 。 “ 孩 子 ， 有 没 有 摔 疼
ya
呀 ？ ”

“ méi yǒu 。 ” qí qí fān guò lái yòu fān guò qù , fān le hǎo jǐ cì , cái
“ 没 有 。 ” 奇 奇 翻 过 来 又 翻 过 去 ， 翻 了 好 几 次 ， 才
pá le qǐ lái 。
爬 了 起 来 。

mā ma , wǒ men shì bú shì niǎo lèi ne
“ 妈 妈 ， 我 们 是 不 是 鸟 类 呢 ？ ”

nǐ yǒu méi yǒu chì bǎng
“ 你 有 没 有 翅 膀
ne
呢 ？ ” qǐ é mā ma wèn 。
企 鹅 妈 妈 问 。



yǒu a qí qí pāi pāi duǎn xiǎo biǎn píng de chì bǎng
“有啊！”奇奇拍拍短小扁平的翅膀。

qī é mā ma yòu wèn nǐ yǒu méi yǒu jiǎn jiǎn yìng yìng de zuǐ ba ne
企鹅妈妈又问：“你有没有尖尖硬硬的嘴巴呢？”

zài zhè er a qí qí yòng jiǎn zuǐ ba qīng qīng de zhuó zhe mā ma yuán gǔn
“在这儿啊！”奇奇用尖嘴巴轻轻地啄着妈妈圆滚

gǔn de dù zi
滚的肚子。





nǐ yǒu méi yǒu lián zhe pǔ de jiǎo zhǎo ne
“你有没有连着蹼的脚爪呢？”

nǐ kàn qí qí jiāng yì zhī jiǎo tái qǐ lái yí gè zhòng xīn bù wěn
“你看！”奇奇将一只脚抬起来，一个重心不稳，

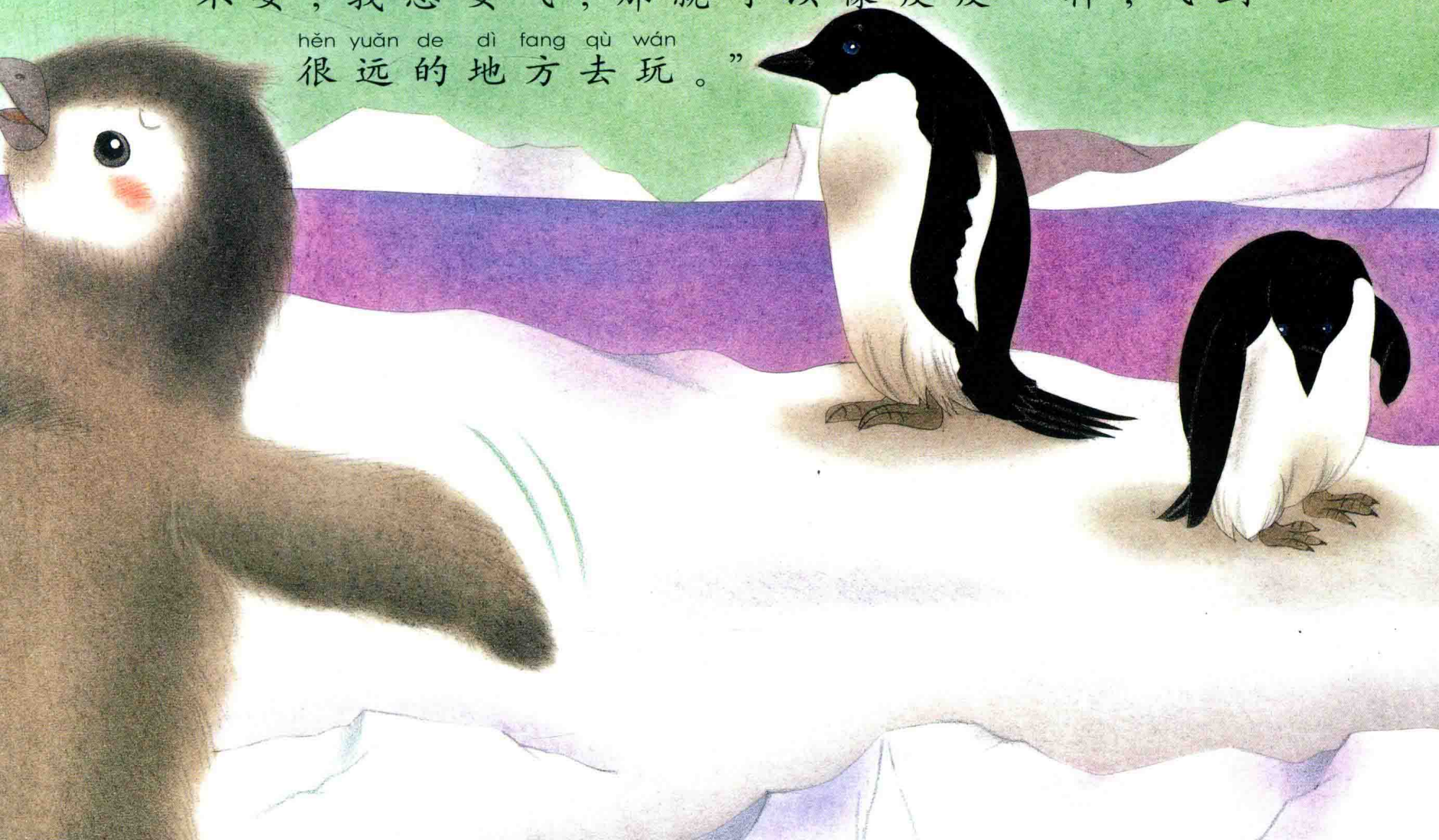
pēng yí pì gu diē zuò zài xuě dì shàng
“砰！”一屁股跌坐在雪地上。

méi cuò hái zi nǐ shì yì zhī niǎo qī é mā ma shuō
“没错，孩子，你是一只鸟。”企鹅妈妈说。

qí qí yòu wèn rú guǒ wǒ shì niǎo wèi shén me bú huì fēi ne
奇奇又问：“如果我是鸟，为什么不会飞呢？”

bú huì fēi yǒu shén me guān xi wǒ men yǒu qí tā de běn lǐng a
“不会飞有什么关系，我们有其他的本领啊！”

bú yào wǒ xiǎng yào fēi nà jiù kě yǐ xiàng pí pí yí yàng fēi dào
“不要，我想要飞，那就可以像皮皮一样，飞到
hěn yuǎn de dì fang qù wán
很远的地方去玩。”



qí qí biān zǒu biān xiǎng yào zěn yàng cái néng fēi ne
奇奇边走边想：“要怎样才能飞呢？”

pí pí fēi le guò lái tíng zài qián mian wāi zhe tóu kàn tā
皮皮飞了过来，停在前面，歪着头看他。

qí qí nán guò de shuō mā ma shuō wǒ yě shì niǎo kě shì wèi shén me bú
奇奇难过地说：“妈妈说我也是鸟，可是为什么不会飞呢”

pí pí rè xīn de shuō wǒ lái jiāo nǐ hǎo le lái ! xiān bǎ chì bǎng zhāng
皮皮热心地说：“我来教你好了。来！先把翅膀张开。”

qí qí bǎ chì bǎng zhāng de kāi kāi de
奇奇把翅膀张得开开的。

